研究結果報告書

日清戦争以前における清政府の対日情報収集について

所属:浙江工商大学 日本語言文化学院

役職:講師 指名:徐 磊

日清戦争が勃発する前の数年間で、清政府側は情報の収集と分析によって戦争の勃発を予測することができなかった。情報収集に失敗した原因は、システムの不備、制度の立ち後れと有能な情報人員の不足にある。

まず、システム、制度の面においては、清政府の中に専門的に情報を収集し、分析した機関が設置されていなかった。日本に関する情報の収集は主に在日清国公使館によって行われていた。然しながら、公使館の担っている主な使命と職責は情報収集ではなく、外交であるため、清政府の定めた公使館の情報収集の任務はとても簡単である。公使館は、中日両国の関係が比較的に安定な時期では、日本の新聞、雑誌、書籍などの翻訳によって、情報収集の任務を遂行できたが、両国間が緊張状態になってはじめて、日本政府の内情や決定などを探っていた。情報収集というのは長期にわたって行う仕事なので、このように戦争の危機に瀕する際には、慌てて敵情を探るのは、良い効果を収めにくいのである。それ以外に、公使館の会計報告書によると、直接に情報収集に使った経費はとても少なかった。公使館の支出に占める情報収集の割合もとても低かった。経費の投入は少なすぎて、重要な情報が探られないのは当然である。

次に、公使館の人員構成の面においては、参事官、領事、随員などはほとんど公使の親戚、腹心あるいは朝廷の貴顕の推薦した人であり、帰国後の昇進を目的に外交使節として出向いた。黄遵憲、姚文棟、余瓗などのような真剣に日本の国情を研究する外交官が現れたにもかかわらず、大部分の成員は日本に対しても、情報に対しても関心を持たなかった。それ以外に、公使館には軍事に関する情報収集を担当する武官(軍事アタッシェ)がいなかった。公使館に「武弁」と呼ばれた軍職人員がいたが、ただ警備と雑務だけに従事して、情報収集を担当していなかった。他の成員は軍事を知らないで、軍事の情報を収集しようがなかった

戦争の勃発に対して正確な判断がつかないため、清政府側は国防を強化して外敵からの攻撃を防ぐ機会を喪失し、しかも日清戦争の最初の段階から苦しい立場に追いやられた。

研究成果の公表について(予定も含む)

口頭発表 (題名・発表者名・会議名・日時・場所等)

題名:日清戦争以前における清政府の対日情報収集について

発表者名:徐磊

会議名:「日清戦争以来の中日関係」シンポジウム

日時・場所:2014年8月、中国・大連

論文 (題名・発表者名・論文掲載誌・掲載時期等)

1. 「日清戦争以前における清政府の対日情報収集について--在日清国公使館を中心に--」、徐磊、『日語 学習 与研究』2015年10月(予定)

2. 「対日情報収集と清政府の国防建設」、徐磊、『長白学刊』2015年12月(予定)

書籍 (題名・著者名・出版社・発行時期等)

COMPLETION REPORT

The research about the Intelligence Gathering of Qing Government towards Japan before the Sino-Japanese War of 1894-1895

Dr. Xu Lei Lecturer School of Japanese Language and Culture Zhejiang Gongshang University

Before the outbreak of the Sino-Japanese war in 1894, the Japanese government actively expanded its armaments. However, the Chinese dip lomatic mission in Japan failed to gather the intelligence information to predict the outbreak of war, which was caused by the backwardness of the Qing government's foreign intelligence system and also the lack of reasonable staffing in Chinese Diplomatic Mission in Japan.

First, as to the intelligence system and regime, Qing government di d not have an internal intelligence gathering and analysis agency like t he Japanese General Staff office. Intelligence gathering on Japan mainly relies on the mission in Japan. However, the intelligence gathering tas k given by Qing government to the Chinese mission in Japan was very simple. When Sino-Japanese were in a relatively stable period of relati onship, members of the mission may finish their tasks by translating Ja panese newspapers, books and other materials; only during the period of tension in relations between China and Japan, will they find a way th rough intelligence and other means to get some insights about internal decision-making conditions of the Japanese government. It was hard to achieve better results with this hasty style of intelligence gathering. F urthermore, since the intelligence task was relatively simple, the direct expense used on gathering information was very little, which also took a small proportion in the overall expenditure of the mission in Japan. With too little funding, naturally it is difficult to obtain vital intellige nce.

Due to inadequate judgment about the coming of war, the Qing gov ernment lost the chance to prepare for national defense against the coming aggression and was thrown into the passive position since the outbreak of Sino-Japanese war in 1894.

Publication of the Results of Research Project:

Verbal Presentation (Data, Venue, Name of Conference, Title of Present ation, Presenter, etc)

The Research about the Intelligence Gathering of Qing Government towards Japan before the Sino-Japanese War Xu Lei. The "China-Japan relations since the Sino-Japanese War" symposium. Dalian China. August 20 14

Thesis (Name of Journal and its Date, Title and Author of Thesis, etc.)

- $1. Analysis \ on the Failure of Intelligence Gathering of Chinese Diplomatic Mission in Japan before the Sino-Japanese War . Xu Lei . Journal of Japanese Language Study and Research . October 2015$
- 2. The Influence of Japanese intelligence on the defense of the late Qing Dynasty . Xu Lei . Changbai Journal . December 2015

Book	(Publisher	and	Date	of	the	Book,	Title	and	Author	of	the	Book,	etc.)
------	------------	-----	------	----	-----	-------	-------	-----	--------	----	-----	-------	-------

N/A